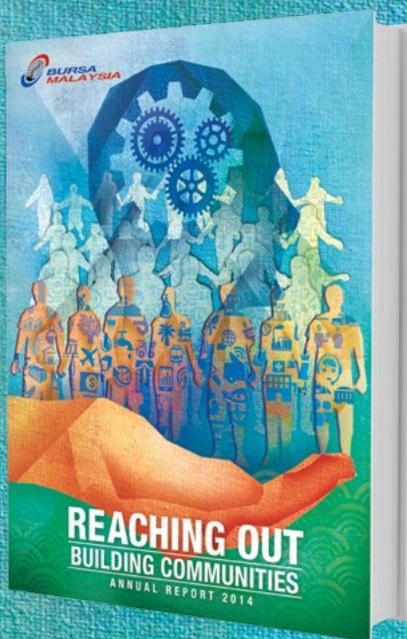




# 向外拓展 建设共同体

2014年常年报告

# 我们正在 建设我们的共同体



2014年，在现有基础的支持下，通过与资本市场合作伙伴的进一步合作，我们在建设新投资共同体方面又登上了一个新的台阶，并且距离成为“东盟跨国交易市场”跨进了一步。

通过BursaMKTPLC，马来西亚交易所促进了广大资本市场参与者携手合作，将市场信息民主化，同时贴近更新、更年轻的散户投资者群体。

通过采用国际基准的环境、社会和治理指数(ESG指数)，马来西亚交易所已经准备好伸出双手，欢迎全球的广大新投资者。与这些投资群体建立良好关系，将增添我们交易市场的多样性，提升我们交易市场的活力--从而确保实现长期的可持续性。

我们2014年常年报告封面上勾画出一只张开的手，所要传达的信息就是马来西亚交易所承诺将竭尽全力建设一个可持续性运行、及具有包容性的投资共同体--而这将造福每一个人。齿轮象征着我们改进资本市场的持续努力，目的是建设一个更美好的交易市场和国家。

## 宏愿

成为亚洲地区募资、交易和投资的首选合作伙伴。

## 使命

作为首选的合作伙伴，马来西亚交易所提供一个公平、又有次序的市场，并易于进行交易多元化且具备创意的产品与服务。

# 财务摘要

\*CAGR: 复合年均增长率

## 营运收入

**4亿7千130万令吉**  
(+7%)

2013年: 4亿3千980万令吉

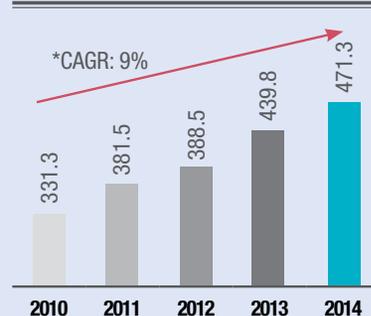
## 成本收入比

**46.1%**

提高2个百分点

2013年: 48.3%

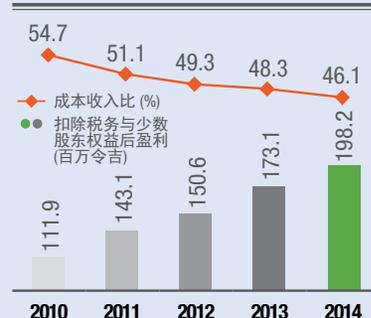
## 营运收入 (百万令吉)



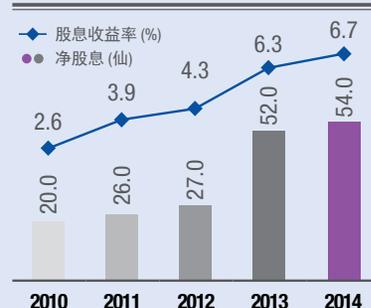
## 营运开销 (百万令吉)



## 扣除税务与少数股东权益后盈利和成本收入比



## 净股息和股息收益率



## 扣除税务与少数股东权益后盈利

**1亿9千820万令吉**  
(+15%)

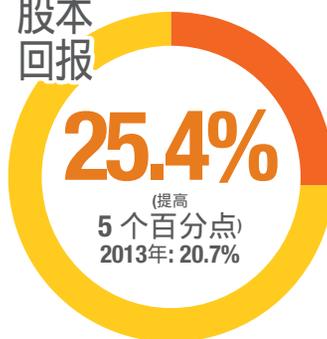
2013年: 1亿7千310万令吉

## 每股盈利

**37.2 仙**  
(+14%)

2013年: 32.5 仙

## 股本 回报



## 每股净股息

**54 仙**  
(+4%)

2013年: 52 仙

# 主席致股东的信函



尊敬的各位股东，

2014年最后几个月，透出不明朗的格局，导致这个情况的最主要原因就是市场巨大的波动性。2014年最后一个季度，全球环境的金融发展显示了本地市场与全球市场是息息相关的，因此在这段不可预知的时期，我们应继续保持警惕。

**TUN MOHAMED  
DZAIDDIN HAJI  
ABDULLAH**  
主席

## 主席致股东的信函

尽管2014年7月富时马来西亚综合指数 (FBM KLCI) 达到创纪录的1,892.65点, 并且交易量在8月达到历史高点76.7亿股, 但是因受到投资者对上市公司利润增长的担忧和油价不断下跌的冲击, 综合指数在12月份跌至几个月以来的低位。2014年 FBM KLCI 收报1,761.25点, 较2013年下跌了6%。

庆幸的是交易所仍然运行良好, 并连续第三年成为东盟地区最大的资金募集目的地, 通过IPO和二级市场共募得243亿令吉。

更重要的是, 我们继续为股东创造价值, 增加股东的投资回报, 这一切都将归功于我们致力发展马来西亚资本市场, 并且注重于市场准则的努力付出。

#### 2014年构建股东价值

2014年之前, 我们花了三年时间来壮大我们作为一家股票交易所的能力, 并重点关注以下四大战略领域: 创建一个更便利的交易环境、提供更多可交易的投资产品、重塑我们的市场结构和框架、更好地将我们的活动与区域市场整合在一起。

随着我们于2013年完成核心系统的更新, 过去一年我们着重于扩大我们所能接触的范围, 从而充分利用我们持续增长的力量。我们将为未来打造一个繁荣、可持续的交易所, 这与我们为股东创造长期价值的愿景是一致的。

与此同时, 2014年我们继续取得强劲的业绩, 营运收入增长了7%, 扣除税务与少数股东权益后盈利则增长了15%。

诚如我们向股东所作出的承诺, 我们的政策规定了我们至少需拿出75%的PATAMI用于派发股息。而我们实际派发的股息一直以来都超过这一比例。自上市以来, 我们每财政年向股东派发的股息都超过扣除税务与少数股东权益后盈利的90%。

董事会很高兴地宣布我们已经建议派发每股18仙的末期股息, 从而使2014财政年的每股总股息达到54仙。这意味着6.7%的股息收益率, 相当于我们2014财政年扣除税务与少数股东权益后盈利的92% (不包括派发的特别股息)。

#### 继续致力于良好的公司治理

市场需要明确、持续的监管和强而有力的监督, 这一点随着区域和全球市场之间的关联越发紧密, 变得更加重要。作为马来西亚交易所运营商和第一线的监管机构, 我们所面临的挑战是在确保市场公平有序的进行下, 又能在推动市场创新之间取得平衡。

有鉴于此, 2014年12月我们推出了环境、社会和治理指数 (ESG指数), 这一指数不仅可以衡量上市公司的ESG实践程度, 也让上市公司的操作更透明化。新指数的推出让交易所距离最佳国际实践又近了一步, 同时为基于可持续性进行评估的投资者提供了更大的吸引力。

ESG指数是一个展示了我们如何加强公司治理的良好例子, 因为通过推出这些举措不仅能加强我们的监管监督, 而且能拓展我们对投资者的吸引力。

**我们继续为  
股东创造价值, 增加股  
东的投资  
回报,**

这一切都将归功于我们致力发展马来西亚资本市场, 并且注重于市场准则的努力付出。

## 董事长致股东的信

### 推动良好的 股东价值

 **7%**

营运收入增长

 **15%**

扣除税务与少数股东权益后盈利增长

 **6.7%**

股息收益率

与此同时，马来西亚交易所不断改善监管架构，以创建一个有序的资本市场。我们正在寻求各种方法，让我们在履行监管义务和实施公司治理实践时更透明化及更有效率，为所有市场参与者打造一个公平竞争的场所。

我们也知道交易所在上市公司中有着独特的地位，因此应该成为其他公司效仿的榜样。我们认为，我们必须以身作则，确保我们尽可能遵守各种最佳公司治理实践。我们很高兴地看到马来西亚在亚洲公司治理协会的“2014年公司治理观察”报告中继续位居第四位。

为了向其他公司体现出良好的榜样，我们是2014年最快发布2013常年报告的上市公司，仅在我们帐簿结帐后的58天发布了年报。及时、准确地报告是良好治理的一大特点，我们希望这一实践能鼓励其他公司效仿。

#### 建设未来交易市场

2015年成立东盟经济共同体 (AEC) 对我们来说是机遇和挑战共存。为了让马来西亚交易所能在此区域内更具竞争力，我们必须利用我们的竞争优势，展示我们在一体化环境中所能为市场参与者创造的价值。

因此，2014年我们加强了我们的推广计划，以吸引更多马来西亚境内或境外的新一代投资者的参与。我们也利用数码媒体的力量，更有效地向年轻投资者进行推广。

为了进一步推广我们的交易市场，我们还于10月21日举办了首届“Bursa Bull Charge”跑步活动。这场活动的主题是“交易市场为他人而跑日”，其目的是通过市场合作加强可持续性和参与感。“Bursa Bull Charge”跑步活动共有来自130多家组织的1300名跑步爱好者的注册参加，这些组织包括上市公司、经纪公司、投资银行、政府部委、监管机构和媒体，我们还看到有很多年轻的高管参与其中。

我们也持续在全球各地的投资者论坛上大力宣传马来西亚交易所和我们上市公司的优势，让人们能意识到我们为股东创造的价值。

#### 致谢

我谨代表董事会，藉此机会向各位股东对交易所的支持表示感谢。我们还要感谢金融监管机构和政策制定者们在加强马来西亚市场方面所做出的努力。

我还要对公司其他董事致上更高的谢意，透过他们的深入见解，帮助我们的交易所平稳渡过这段市场波动时期。最后，我们还要感谢我们的广大员工，他们的忠诚、牺牲以及对我们的愿景的承诺为我们的成功奠定了坚实的基础。

# 业绩表现

## 5年业绩摘要

	2010年 12月31日 <sup>1,2</sup>	2011年 12月31日 <sup>1</sup>	2012年 12月31日 <sup>1</sup>	2013年 12月31日	2014年 12月31日
<b>主要营运业绩 (百万令吉)</b>					
营运收入	331.3	381.5	388.5	439.8	471.3
营运开销	196.6	212.0	209.2	229.4	232.0
扣除利息、税务、折旧与摊销前盈利 (EBITDA)	177.9	207.9	212.9	245.4	264.6
扣除税务与少数股东权益后盈利 (PATAMI)	111.9	143.1	150.6	173.1	198.2
<b>其他主要数据 (百万令吉)</b>					
总资产	1,708.3	1,673.5	2,198.4	1,741.7	1,656.5
总负债	855.1	818.4	1,325.1	914.2	893.8
股东股本	841.9	840.8	857.6	811.2	748.7
资本开销	21.9	13.6	26.7	33.3	11.9
<b>财务比率 (%)</b>					
营运收入增长	11.2	15.2	1.8	13.2	7.1
成本收入比	54.7	51.1	49.3	48.3	46.1
净利润率	31.9	35.7	36.9	37.8	40.5
扣除税务与少数股东权益后盈利增长	(35.9)	27.8	5.2	14.9	14.5
股本回报 (ROE)	13.4	17.0	17.7	20.7	25.4
<b>股票资讯</b>					
每股盈利 (EPS) (仙)	21.1	26.9	28.3	32.5	37.2
每股净股息 (仙)	20.0	26.0	27.0	52.0	54.0
股息收益率 (%)	2.6	3.9	4.3	6.3	6.7
派息比率 (%)	94.0	94.6	94.8	98.5	91.5
每股净资产 (令吉)	1.58	1.58	1.61	1.52	1.40
股价 - 高点 (令吉)	8.66	9.02	7.72	8.47	8.32
股价 - 低点 (令吉)	6.75	5.76	5.91	6.22	7.40
截至12月31日的股价 (令吉)	7.80	6.70	6.22	8.23	8.10
市盈率 (倍)	37	25	22	25	22
公司市值 (十亿令吉)	4.1	3.6	3.3	4.4	4.3

1 比较数据与比率经重列，以反映以下的效应：

- 于2013年1月1日设立资金市场教育与廉正基金 (CMEIF) 后，罚款与相关开销不再记入账目作为损益。
- 随着于2013年1月1日采纳MFRS 119雇员福利 (修正) 后，记入账目的是精算损益。

2 2010年的PATAMI成长为13.5% (不包括2009年出售一间子公司的盈利)。

## 业绩表现

## 季度业绩

	第1季度	第2季度	第3季度	第4季度	全年
<b>2014</b>					
<b>主要财务业绩</b>					
营运收入 (百万令吉)	115.1	115.5	121.0	119.7	471.3
扣除利息、税务、折旧与摊销前盈利 (百万令吉)	61.3	64.5	71.9	66.9	264.6
扣除税务与少数股东权益后盈利 (百万令吉)	45.1	46.9	53.1	53.1	198.2
股本回报 (%)	22.9	24.0	28.9	29.9	25.4
成本收入比 (%)	48.9	46.6	42.9	46.0	46.1
每股盈利 (仙)	8.5	8.8	10.0	10.0	37.2
普通每股净股息 (仙)	-	16.0	-	18.0	34.0
特别每股净股息 (仙)	-	20.0	-	-	20.0
<b>主要营运推动因素</b>					
ADV - 证券市场OMT和DBT (百万令吉)	2,159	2,192	2,300	2,000	2,162
衍生品市场 ADC	50,046	44,082	54,019	54,537	50,654
<b>2013</b>					
<b>主要财务业绩</b>					
营运收入 (百万令吉)	101.7	122.2	112.0	103.9	439.8
扣除利息、税务、折旧与摊销前盈利 (百万令吉)	55.6	77.8	65.4	46.6	245.4
扣除税务与少数股东权益后盈利 (百万令吉)	38.2	54.8	46.2	33.9	173.1
股本回报 (%)	17.3	24.0	22.0	17.1	20.7
成本收入比 (%)	49.7	40.7	46.4	57.6	48.3
每股盈利 (仙)	7.2	10.3	8.7	6.3	32.5
普通每股净股息 (仙)	-	16.0	-	16.0	32.0
特别每股净股息 (仙)	-	20.0	-	-	20.0
<b>主要营运推动因素</b>					
ADV - 证券市场OMT和DBT (百万令吉)	1,716	2,385	2,083	2,330	2,137
衍生品市场 ADC	45,188	41,673	45,700	41,535	43,490

ADV - 平均每日交易值

ADC - 平均每日交易合约量

OMT - 场内交易

DBT - 直接商业交易

# 创造股东价值

## 股东回报

马来西亚交易所拥有全年派发90%以上年度股息的卓越业绩。我们还在2013年和2014年连续宣布派发特别股息。

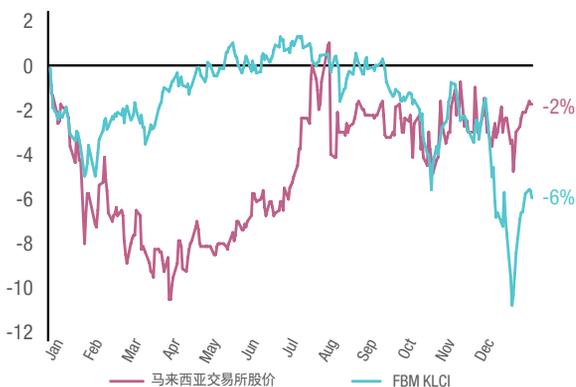
## 股价表现

2014年马来西亚交易所交出了强劲的财务业绩,例如主要衡量指标扣除税务与少数股东权益后盈利年同比增长15%,净资产收益率上升至25%。此外,交易所的股价轻微下跌2%,这是人们对更广阔市场表现较弱的情绪反映。

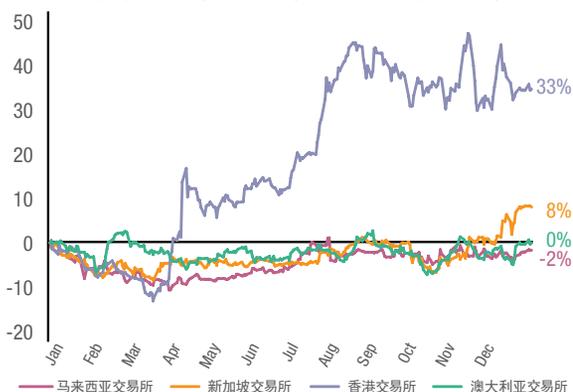
受到马来西亚交易所股价2013年增长32%的影响,2014年年初股价为强劲的8.23令吉,然后在2014年上半年开始下滑,4月1日达到7.40令吉后开始反弹。富时马来西亚综合指数 (FBM KLCI) 在面临不利新闻时,表现稳健。这些不利消息包括人们对中国和欧元区经济下滑的担忧以及乌克兰紧张的政治形势。

进入2014年下半年,马来西亚交易所宣布向股东派发20仙特别股息,并在第3季度取得了强劲的市场交易额,从而稳定了接下来的股价。但在最后几个月受到全球油价暴跌和马来西亚令吉走弱的影响,FBM KLCI呈现下降,但这也包括马来西亚交易所全年创高的综合指数所造成的反差。

马来西亚交易所股价表现对比FBM KLCI



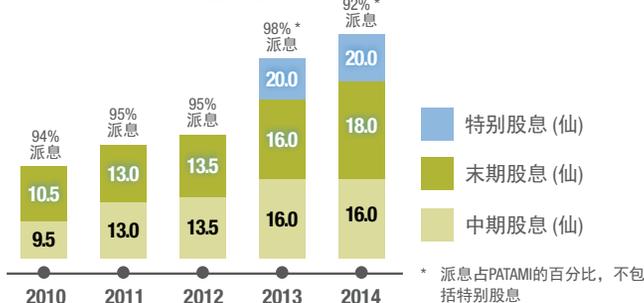
马来西亚交易所股价对比亚洲其他上市交易所股价



## 投资者关系联系方式

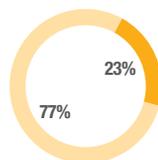
欢迎所有投资者通过以下方式直接联系我们的投资者关系组 (IR), 电邮: [ir@bursamalaysia.com](mailto:ir@bursamalaysia.com) 或者访问我们网站的投资者关系版块, 您可以通过该版块订阅有关马来西亚交易所定期更新信息的电邮通知。

2014年取得最高的年度派息

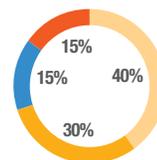


## 股权结构与总市值

公众持股65%为马来西亚交易所的股票提供了良好的自由浮动和良好的流动性水平。截至2014年年底,我们总共拥有19,435名股东。同时,2014年我们的市值从44亿令吉微跌至43亿令吉。

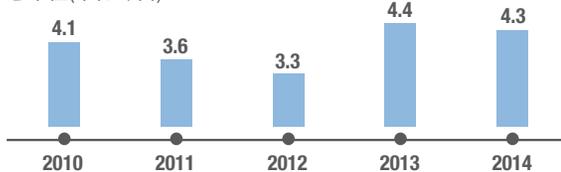


截至2014年12月31日的外资持股



截至2014年12月31日的股权结构

## 总市值(十亿令吉)



# 2014 年里程碑

## 16日

### 改造衍生品参与结构

旨在通过在所有产品类别中创造单一交易权来吸引新投资者进入衍生品市场，进入成本对照区域内的其他衍生品交易所

## 28日

### 推出BURSAMKTPLC - 每个人的袖珍交易市场

提供全面的市场信息和有关马来西亚市场的深入见解 - 在一个平台提供投资者和交易者所需的一切。

“这个平台是一大创新，使用年轻一代熟悉的工具，并包括了投资股票市场所需的技巧与知识。”

**Dato' Seri Ahmad Husni Mohamad Hanadziah,**  
第二财政部长

# 四月

## 16日

### 推出美元计价的精制漂白除臭棕榈油期货合约

为棕榈产品系列添加新产品

# 六月

## 22日

### 推出新的独立顾问指南

旨在为独立顾问提供实用的指引履行他们的部分责任，从而改善所提供的建议质量，提升独立建议函的披露标准。

# 七月

## 28日

### 推出东盟盘后交易服务

向参与组织 (PO) 提供跨境 (非马来西亚交易所证券) 交易服务，可在目前参加东盟交易连线 (ASEAN Trading Link) 的东盟证券交易所执行此类交易。

“推出这些服务对马来西亚资本市场来说是一个重要的里程碑，因为这些服务支持更高效的跨境盘后交易流程，将降低当前经纪人间安排存在的风险。”

**Dato' Tajuddin Atan,**  
马来西亚交易所首席执行官

# 八月

28日

## 马来西亚交易所衍生品成为 获得台湾监管机构批准的外 国衍生品交易所

毛棕榈油期货 (FCPO) 和富时马来西亚综合指数期货 (FKLI) 已经获批成为台湾期货经纪人未来可向台湾客户推广的产品。

“这一批准是一个良好的兆头,体现了我们促进马来西亚衍生品市场流动性的努力。现在我们的版图已拓展至来自台湾的新客户群体,他们现在可以将FCPO和FKLI纳入他们的交易产品组合之中。这对我们的交易参与者来说也是一个机会,可以实现他们的收入基础区域化。”

**Dato' Tajuddin Atan,**  
马来西亚交易所首席执行官

1日

## 实施直通式注册流程

为交易员代表提供顺畅的注册流程。这体现了马来西亚交易所正在不断努力为市场参与者制造一个可降低成本,减少监管摩擦的制度,同时通过科技运用来提升服务效率,缩短面市时间。

## 推出改良版5年期债券期货(FMG5)

FMG5的改良功能旨在提升这一产品的吸引力。价格精度和延长交易时间可以为交易者提供更大的透明度和灵活性。

18日

## 推出能提升客户开户 灵活性的框架协议

参与组织(PO)和授权托存代理组织允许个人投资者通过电子媒介开设交易和证券账户,从2015年1月15日生效。

22日

## 推出环境、社会和治理(ESG)指数 - FTSE4GOOD BURSA MALAYSIA(F4GBM)

为了实现首相2014年预算的愿景,F4GBM的衡量基准是拥有优越ESG实践的公司业绩。

“投资者有意将ESG应用于投资决策的趋势不断增长。因此,我们很高兴再次与马来西亚交易所合作,推出这一开创性指数和相关的ESG评级,也让该交易所与富时之间的合作在现有基础上,有更成功的表现。”

**Mark Makepeace,**  
富时首席执行官

30日

## 在年报中发布有关公司治理披露的成果

审查的目的是评估上市公司与“2012年马来西亚公司治理准则”(MCCG)和马来西亚交易所相关上市要求有关的信息披露水平和质量。2013年上市公司在公司治理准则的信息披露质量上,与2012年相比,取得了显著改善。

# 同行对比

## 2014年的基准指数表现

### PCOMP指数

菲律宾交易所

+22.8%

7,232.71

### JCI指数

印尼交易所

+22.3%

5,226.95

### SET指数

泰国交易所

+15.3%

1,497.67

### FSSTI指数

新加坡交易所

+6.2%

3,365.15

### FBM KLCI指数

马来西亚交易所

-5.7%

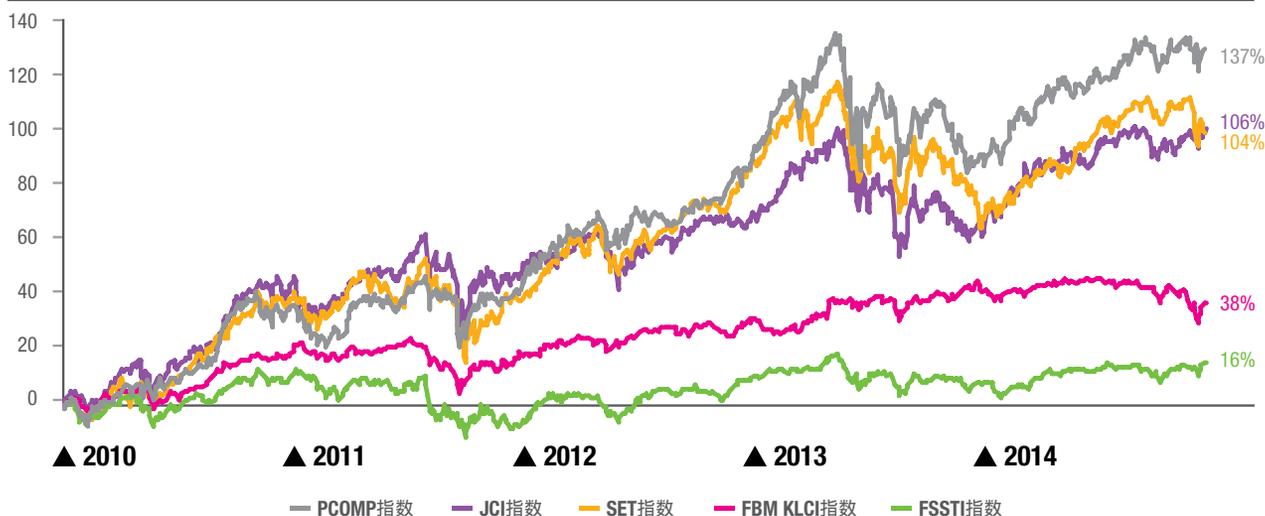
1,761.25

■ 2014年东盟交易所年同比指数增长

■ 截至2014年12月31日的指数点

来源: 彭博社

## 2010年-2014年东盟交易所5年期指数增长



## 股息收益率(%)

马来西亚交易所  
在东盟地区排名  
**第2位**



股息收益率(%)

3.27

3.24

3.05

2.05

1.90

来源: 彭博社

# 综合收益表

截至2014年12月31日的财政年

	2014 RM'000	2013 RM'000
营运收入	471,268	439,822
其他收入	32,488	35,172
	<b>503,756</b>	474,994
员工成本	(127,604)	(119,965)
折旧及摊销	(25,287)	(34,964)
其他营运开销	(79,106)	(74,485)
税前盈利	271,759	245,580
所得税开销	(67,737)	(66,195)
<b>年度盈利</b>	<b>204,022</b>	179,385
归属盈利给		
马来西亚交易所有限公司股权拥有人	198,226	173,075
非控股股权权益	5,796	6,310
	<b>204,022</b>	179,385
归属公司拥有人的盈利 (仙) (每股):		
基本	37.2	32.5
稀释	37.0	32.4

# 综合财务状况报表

截至2014年12月31日的财政年

	2014 RM'000	2013 RM'000
<b>资产</b>		
<b>非流动资产</b>		
产业、厂房和设备	197,264	206,356
电脑软件	57,122	61,404
商誉	42,957	42,957
投资证券	188,449	163,495
工作人员应收贷款	5,919	7,122
递延税资产	3,673	1,648
	<b>495,384</b>	<b>482,982</b>
<b>流动资产</b>		
应收贸易账款	41,289	32,733
其他应收款	17,412	15,794
退税金	2,721	6,612
投资证券	41,916	51,183
交易盈利、证券保证金、证券借贷和借款抵押以及电子派息的现金	717,133	735,543
结算基金的现金和银行结余	126,261	65,374
集团的现金和银行结余	214,367	351,442
	<b>1,161,099</b>	<b>1,258,681</b>
<b>总资产</b>	<b>1,656,483</b>	<b>1,741,663</b>
<b>股本与负债</b>		
<b>股本</b>		
股票资本	266,760	266,306
股票溢价	100,064	94,167
其他储备金	76,658	67,716
保留盈利	305,218	382,962
可归股权拥有人股本	748,700	811,151
非控制权权益	14,001	16,330
<b>总股本</b>	<b>762,701</b>	<b>827,481</b>
<b>非流动负债</b>		
退休福利给付义务	26,605	28,950
递延资本资助	5,193	7,768
递延税项负债	8,149	12,892
	<b>39,947</b>	<b>49,610</b>
<b>流动负债</b>		
贸易应付帐款	715,815	734,318
参与者对结算基金的贡献	36,261	35,374
其他应付款	93,532	89,134
应纳税额	8,227	5,746
	<b>853,835</b>	<b>864,572</b>
<b>总负债</b>	<b>893,782</b>	<b>914,182</b>
<b>总股本与负债</b>	<b>1,656,483</b>	<b>1,741,663</b>

#### 保留所有权利。

本光碟包含受版权和其他知识产权制约的作品。这些权利属于马来西亚交易所有限公司 (Bursa Malaysia Bhd) 和本光碟中使用其作品的部分第三方 (包括但不限于董事、设计师、摄影师、插画师)。严禁以任何形式非法复制 (包括印刷) 或传输本光碟中的所有或部分内容。为避免疑问, 未经授权制作本光碟的全部或部分内容的拷贝可能导致由权力所有者提起的民事或刑事诉讼。

#### 如何运行本光碟

这是一张自动播放的CD-ROM光盘。只需把光盘放入电脑的CD-ROM驱动器, 按照荧幕上的指示行事即可。

备注: 请点击“Acrobat Reader”图表, 下载PDF阅读器。



#### 最低系统要求

##### Windows

- Core 2 Duo或更高
- Windows XP或更新
- 512MB RAM或更多
- 声卡和扬声器
- 高色彩(16位)
- Adobe Acrobat Reader 6

##### 苹果电脑

- Power Macintosh
- Mac OS 10.1或更高版本
- 256MB RAM或更高
- 最低24位彩色显示器
- 1024 x 768屏幕解析度
- 32倍速CD-ROM驱动器或更高
- Acrobat Reader 6或更新版本



#### 反馈

我们欢迎您提供的反馈意见, 以确保我们提供的信息对您来说是重要的信息。请游览 [bursamalaysia.com](http://bursamalaysia.com), 或发送电邮至 [ir@bursamalaysia.com](mailto:ir@bursamalaysia.com), 或使用智能手机扫描二维码, 以获取反馈表单。

#### 1. 下载

在 Google Play(安卓市场)、BlackBerry AppWorld、App Store(iOS/iPhone)或 Windows Phone Marketplace上下载“二维码扫描器”应用。

#### 2. 运行

运行“二维码扫描器”应用, 然后将您的摄像头对准二维码。

#### 3. 获取

获得反馈表单。



**[www.bursamalaysia.com](http://www.bursamalaysia.com)**

马来西亚交易所有限公司 (30632-P)  
15<sup>th</sup> Floor, Exchange Square, Bukit Kewangan,  
50200 Kuala Lumpur, Malaysia.

电话 : +603 2034 7000

传真 : +603 2732 6437

电邮 : [enquiries@bursamalaysia.com](mailto:enquiries@bursamalaysia.com)